

# **За творбите и идеите (во ателјето на Спартак Паскалевски)**

---

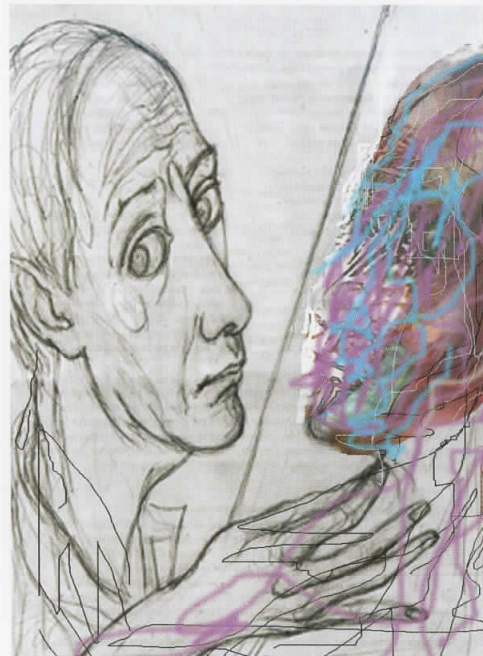
Музеј - Куманово, октомври 2014

За Спартак Паскалевски поканата за учество на познатата Ликовна колонија во Пелинце во 2013 година се претвори во импулс за создавање на сликарските серии „Кокино“, „Гласови“, а полиптихот „Будење“ (синкретасис со променлива структура во просторот) е вклучен во серијата „Духот на земјата“, дел со кој се претставува на актуелната изложба во Куманово.

Го посетив ателјето на уметникот отстапено од еден колекционер во околината на Хајделберг, во чија огромна светла сала беа наредени делата, создадени во почетокот на оваа година. Првично најавениот проект „Воскресение“, создаден за изложба во Скопје, тука се развил во серијата „Искушение и просветление“. Замислата е поврзана со земјотресот во Скопје од 1963 година. На 25 јули 1963 година идниот уметник пристигнува вечерта во Скопје, а на 26 јули рано изутрина, станува непосреден сведок на трагичниот настан. По среќна случајност тој преживува, но многу од неговите блиски гинат. Ете зошто неговата желба е оваа спомен-изложба да биде претставена во неговиот роден град Скопје. Но како што забележува авторот: „се појавија многу „загрижени“ за нејзиното реализирање, како и „добронамерни ... поети.“ Уште тогаш сфатоил, дека таа „загриженост“ е насочена всушност кон спречување на реализација на изложбата.

Серијата „Искушение и просветление“ е нова фаза во неговата творечка дејност, дефинирана од циклусот „Оптофонохромии“, посветен на познатиот диригент Јордан Камџалов и претставен на изложбата во текот на 2014 година во Конгресхаус, Хајделберг. Таа серија ги продолжува неговите експерименти од пред неколку години во Германија, како и неговиот работен пристап во циклусите „Хроматофони“ и „Rhythmus“, изложени во Галеријата „Шипка 6“, Софија (2011).

Духот на мегалитската опсерваторија Кокино го насочува уметникот кон синкретичната обврзувачка врска на човекот од епохата на неолитот со тајните на космосот (сериите „Духот на земјата“ и „Кокино“). Тој е импресиониран од разговорите со познатиот археолог Јовица Станковски при првата средба со артефактите на Кокино - еден архаичен пример за природен и глобален универзализам. Според проф. Паскалевски оваа прва фаза е синкретична: кај неа уметноста, или поточно духот на првичното креативно дејствие успева да ја одрази врската на човекот со природата. Следната фаза е цивилизациска: тоа е универзализирачка дејност на древниот Рим. На крајот на XX и почетокот на XXI век се оцртуваат футуристичките хоризонти на политичкиот глобализам. Во историскиот живот на човекот тие ги рефлектираат различните типови и форми на духовно-



човечките и на социјалните дејства. Во древните форми синкретичниот феномен се поврзува во голема мера со светот на сакралното (види. Паскалевски, Сп.: Проекција на сакралното ..., 2008). Сакралното е почетна антрополошка даденост, која целосно го структурира човечкото суштествување, неговата култура, трансцендентната основа и симболичките ресурси. Паскалевски ни кажува, дека во јазикот на уметноста „човекот“ е космичко суштество и универзален код. А таинството на креативниот процес, уште Огист Роден го поврзува со искреноста. Спартак Паскалевски ја восприема искреноста во уметноста како заемно проникнување на три важни компоненти: хармонија, совршенство и од-говор-ност. Притоа уметникот ја разбира хармонијата како престој во самообновувањето, а совршенството - како предаденост и соучество со космосот. Да го слушаш „говорот“ на јазикот на уметноста, и да „од-говараш“ на неговиот јазик, значи да се изразуваш со јазикот на универзалиите, да општиш, потопен во динамиката на сеопштото вселенско опкружување.

Во разговор со уметникот, темата за уметноста не приближува кон темата за творештвото како таинство. Навистина, интересот кон различни форми на психолошкото се појавува на крајот на XIX. и во XX в., доминира во сферата

на подсвесното, на ужасот и стравот, а преку уметноста - и кон нејзиното необјасливо таинство. Го паметам и неговото контрапрашање:

*„Убавината не е ли таинство? И таа е толку недостапна како секое друго тешко достигнуво, но таинство, кое е усогласено со човечката природа. „*

Во интервјуто, објавено во Каталог на изложбата „9 + 1“, спонзориран од Министерството за култура на Баден Виртемберг, претставено во рамките на X Меѓународен фестивал на уметностите во Националниот дворец на културата Софија (2005), Спартак Паскалевски нагласи дека во уметноста го интересира „скриената“ апстрактност. Во „очевидната“ апстрактност недостасува неописливиот дух на таинството. Формогенеративните аспекти на овој тип „скриена“ апстрактност и сега за него е актуелна тема во дискусиите на креативниот интелектуален круг „Елипса“ од Манхајм, чиј поглед е насочен кон проблемите на синтезата, кон обврзувачките аспекти на геометријата и топологијата, на симбиозата и синергијата.

Посетата на Спартак Паскалевски на Кокино во 2013 година ја засили неговата убеденост, дека во културните пластови на Балканот се содржат бројни артефакти, кои на необичен начин го разоткриваат светот на човекот и неговата преобразувачка творечка енергија. Затоа што Балканот и слоевите на палеобалканската култура се вистинска лабораторија во барањето на нови форми и нови насоки за развојот на современата уметност. За редица големи творци на XX в., Балканот е извор на вдахновение. Доволно е да се споменат оригиналните инвенции на Ле Корбизје, како и иновативните идеи на композиторите Јанис Ксенакис, Анастис Логотетис и нивното уникатно присуство во музиката на XX век.

Денес премногу се зборува за криза, не само во современата уметност, туку и за криза на духот и смислата на творечката активност. Спартак Паскалевски ја поврзува оваа криза со присуството на креативната илузија, која го пренебрегнува и го исклучува таинството на ликот, така што не отуѓува од магијата и енергијата на неговите неуловливи трансформации.

Освен делата од Пелинце и сериите „Кокино“, „Гласови“ и „Духот на земјата“, подготвени за актуелната изложба, интерес претставуваат и следните проекти, поврзани со развојот на неговите идеи за формата и бојата. Се запознај со неговите уметнички проекти, скици и текстови во ракопис. Ме восхити обемната замисла на серијата „RU“ („Re-forma

universalis“), која според идејата и структурата напомува на програмската творба на Бах „Уметност на фугата“.

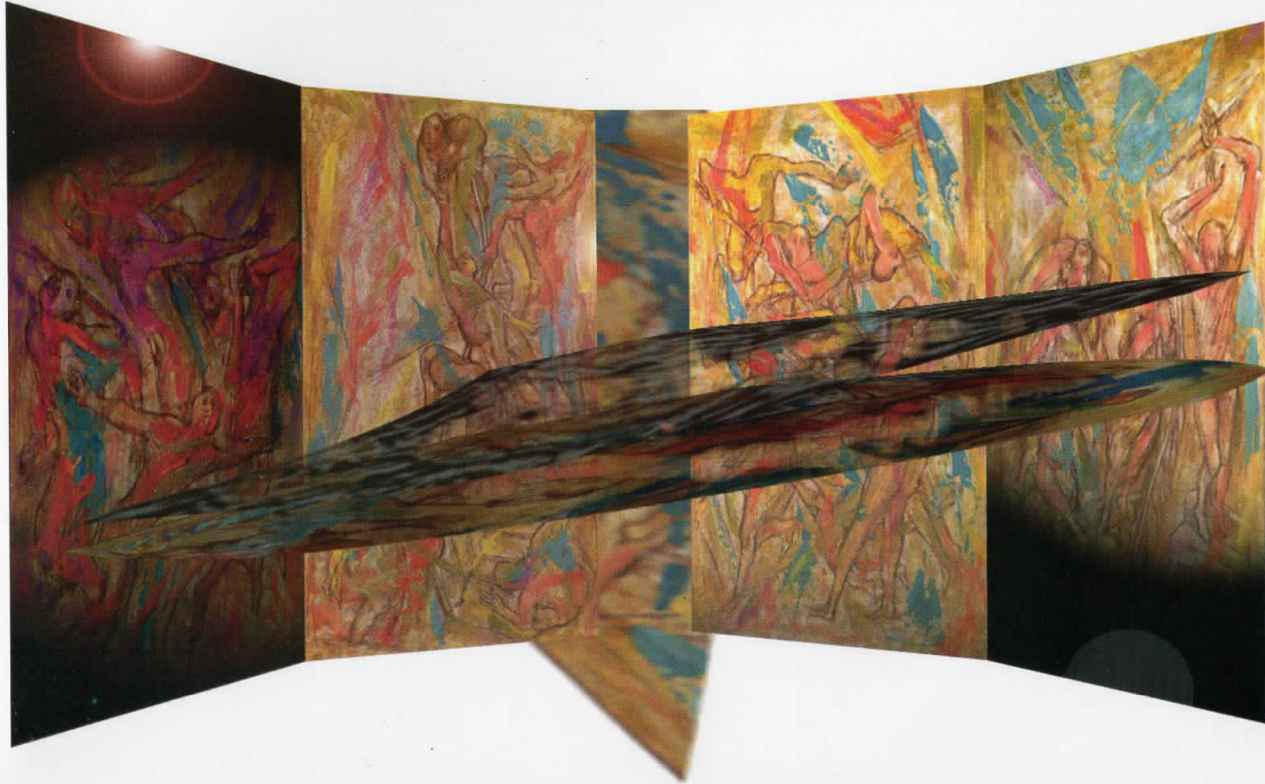
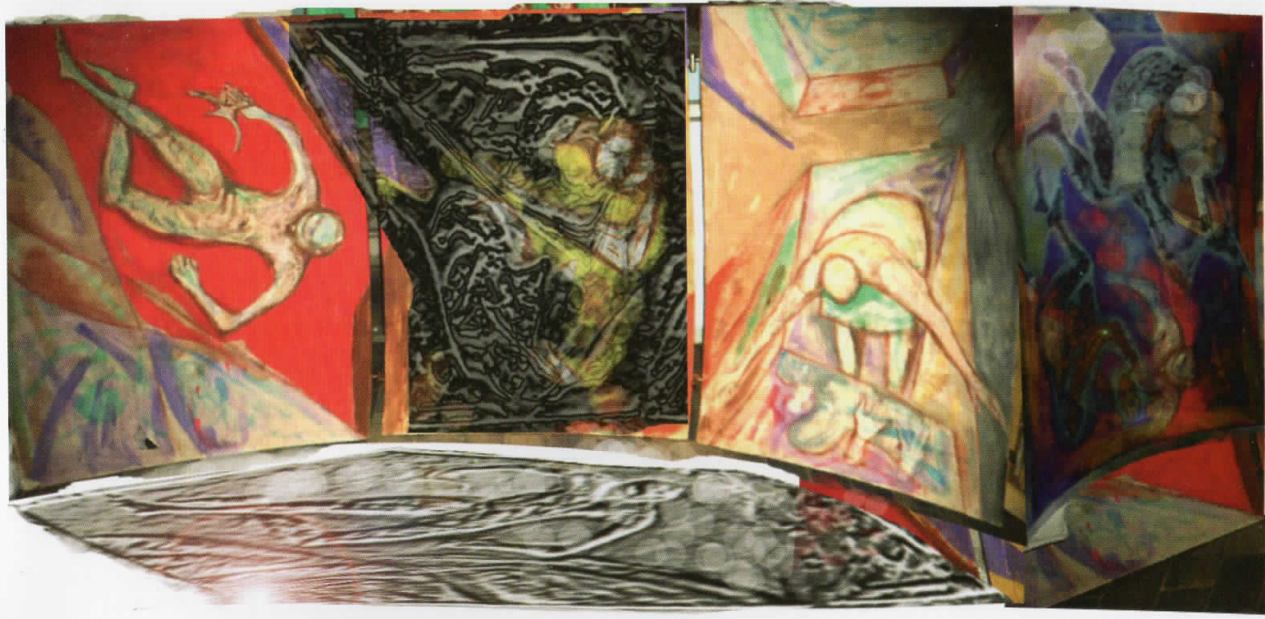
И одново се сетив на мислата за уметникот во книгата „Мистичен празник“ (2010, стр. 17), којашто ја споделувам, дека ... видливоста на неговото присуство го претставува само оној согледлив дел од еден осамен, и во одреден степен загадочен остров, којшто со леснотија го назираме во далечината на хоризонтот, без да можеме реално да го претставиме оној дел од него, којшто е потопен во морето. Не само тој, туку и ние сме на пат да се приближиме кон него, со претчувство за она што не очекува како полнотија и целосност.

Проф. д-р Румјана  
Златанова  
Хајделберг, јуни 2014 г.  
Превод: Конча Пиркоска



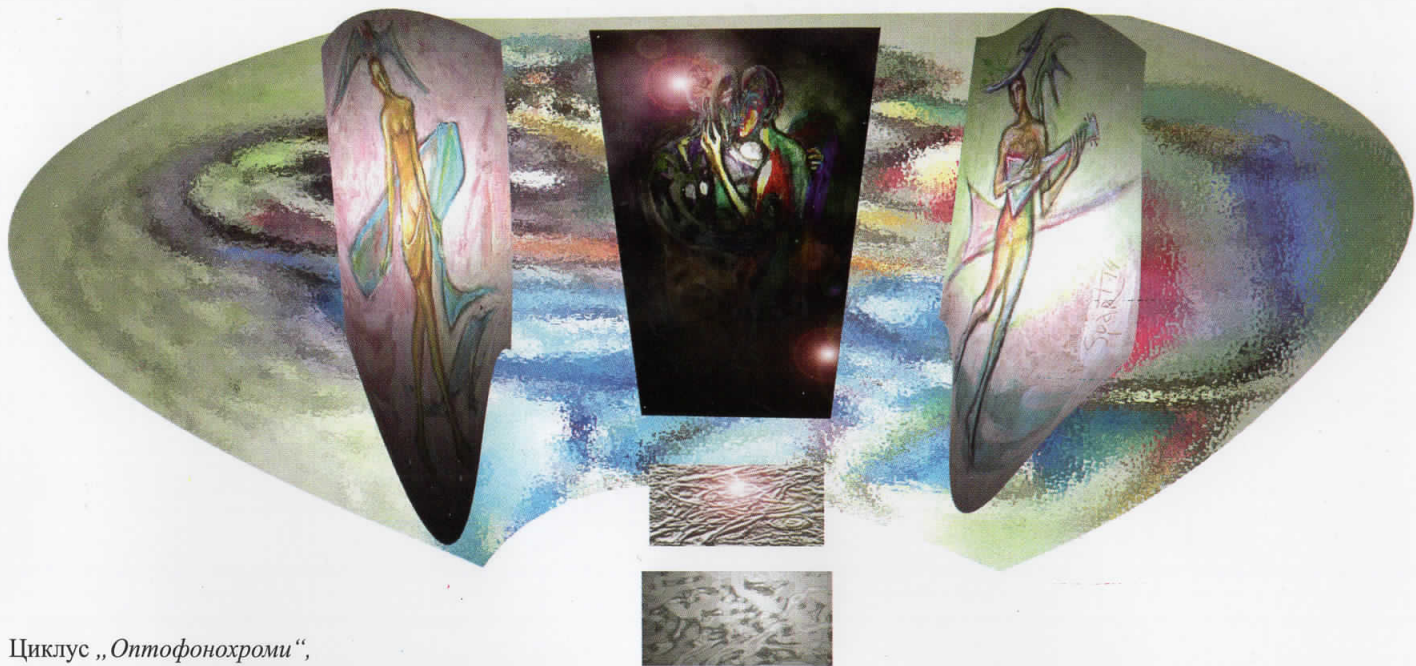


Циклус „Оптофонохромии“



Серија „Искушение и просветление“





Циклус „Оптофонохромии“



„Гласови“



Серија „Духот на земјата“







Полиптих „Будење“ (синкрестасис со променлива структура во просторот) е вклучен во серијата „Духот на земјата“

**СПАРТАК ПАСКАЛЕВСКИ**

- 1947 Роден е во Скопје
- 1966-1971 Студира на Художествената академија, Софија, специјалност, Графика и илустрација на книга‘
- 1971 Уметничко-творечка дејност во областа на: графиката, илустрацијата, сликарството, керамиката, скулптурата
- Специјализации:
- 1967 Литографија во Будапешта,  
Висок печат во Москва, 1970  
Подготовка на книга во Лајпциг, 1980
- 1976 Член на Сојузот на бугарските уметници
- 1976-1985 Соработник на Бугарското национално радио и БАН, секција за наука и уметност
- 1985-1991 Слободен уметник
- 1991-1996 Предава Историја на ликовната уметност, на Италијанскиот лицеј, Софија
- 1996 Одбрана на докторска дисертација *“Композициските проблеми на ликовноста во бугарското и грчкото сликарство и графика од 20-те – 30-те години на XX век”*, Софија
- 1997 Хабилитациски труд: *“Етичките идеи на Б. Спиноза и уметноста на Рембрант”*
- 1997 Предава историја на ликовната уметност во Шуменскиот универзитет „Епископ Константин Преславски“
- 1998 Ја оснива и раководи „Лабораторијата за семјотика и иконографија“ при Центарот за теологија на Шуменскиот универзитет
- 1999 Меѓународно жири при Миланскиот универзитет го удостојува за Професор по „морфологија на уметничките форми“. Предава и води специјални курсеви во Италија, Германија и Грција
- 2004 Го создава „Студио 129“ за инвенции во уметничката практика
- 2010 Доктор на науките за историја на уметноста со трудот *“Проекции на сакралното во уметноста на балканските уметници од 20-40-те години на XX век”*, и професура

**Теми на изложби и проекти (избор)**

- 2000 Синергија „Капката“ – синтеза од керамика и музика за виолина, обоа и флејта. Галерија „Шипка 6“, Софија
- 2001 „Сердарот“ – графички циклус, посветен на Г. Прличев, Охрид
- 2002 „Музички варијации“ (од циклусот „Шумен“ на Панчо Владигеров) – комбинирана техника, Хајделберг
- 2003 „На сребрени крила понесен...“ (Р. М. Рилке)– сликарски циклус, Манхајм
- 2004 „Полифони“ – цртежи, акварели, Галерија Офтерсхајм
- 2004 „Житието на Св. Методиј“– графички и сликарски циклус, Елванген, Виена
- 2005 „Орфееви песни“, полиптих, Проект “9 + 1”, НДК, Софија
- 2006 „Осветени средби“ – сликарски циклус, Берлин
- 2006 „Евангелие по Јован“ – сликарски циклус. Providenz-Kirche, Хајделберг
- 2007 „Во спомен на Ел Греко“–сликарски циклус, Пиргос
- 2008 „Мистичен празник“, триптих во катедралата Химерод, Германија
- 2009 „По патот на рајот“– сликарски циклус, Kulturforum, Пасау
- 2010 „Семето на бранот“ – сликарски циклус, Пасау
- 2010 „12 погледи кон Св. Богородица“ - сликарски циклус, Химерод
- 2011 „Три азбуки – еден дијалог“ – сликарски циклус, во чест на 625 г. на универзитетот во Хајделберг

2011	„Да влезеш во ателјето“ – сликарство, Галерија „Шипка 6“, Софија
2011	„Да ги допреш зборовите“ – сликарство, цртеж, Галерија „Црвената кука“, Софија
2012	„Ден на воскресение“, Галерија „Е. Карамихајлова“, Шумен
2013	Серија „Hans Egon Wörlen“ – сликарство, „Музеј на вода“, Пасау
2014	Серија „Партитури на срцето“ – сликарство, Офтерсхајм
2014	„Оптофонохромии“ – сликарски циклус, Конгресхаус, Хајделберг

**Многубројни публикации** во областа на: теоријата, филозофијата и историја на уметноста и културата, иконографија и иконологија, европски уметнички дијалог: Балканот и Европа во текот на XX в. На пр.:

*Paskalevski, S., M. Tietze, R. Zlatanova: 9 + 1 Katalog zur Ausstellung anlässlich des X. Salon des Arts 2005 im Kulturpalast, Sofia München 2005.*

*Паскалевски, Сп. (изд.): Дијалог и духовност, т. I. Зборник. Софија 2006.*

*Паскалевски, Сп., Р. Златанова: Родот Парис Паризови. Софија 2006.*

*Paskalevski, S.: Die Vita des hl. Methodius. München 2006, zweisprachig bulgarisch und deutsch, mit zahlr. Abb.*

*Паскалевски, Сп.: Проекции на сакралното во уметноста на балканските уметници од 20-40-те години на XX век. Дијалог и духовност, т. II. Софија 2008.*

*Paskalevski, Sp.: Sakraler Raum und modellierende Zeichensysteme. B: Bulgarien in Himmerod. Hrsg. von Abt Bruno Fromme, Rumjana Zlatanova. München 2008, 181-211.*

*Paskalevski, Sp., F. Mekelburg, K. Mekelburg: Worte, Bilder, Töne. Paradoxa und Sarkasmen. Dialog i duchovnost, t. III. Sofia 2009.*

*Paskalevski, S.: Triptychon Mystisches Fest. Hl. Benedikt und die hll. Kyrill und Method in Himmerod. Dialog i duchovnost, t. IV. Sofia 2010.*

*Paskalevski, Sp., R. Zlatanova: Auf Terpsichores Schwingen. Die Ballerina Emilia Andonova. Dialog i duchovnost, t. V. Sofia 2011.*

*Paskalevski, Sp.: Tag der Auferstehung. Sofia 2012.*

*Paskalevski, Sp., R. Zlatanova: Klangwelten. Der Dirigent Yordan Kamdzhlov. Dialog i duchovnost, t. VI. München-Berlin-Washington D.C. 2014.*

### Реферати на меѓународни симпозиуми во Бугарија и странство

**Самостојни изложби** во Бугарија и странство: Софија, Виена, Париз, Берлин, Магдебург, Дрезден, Варшава, Џемона, Охрид, Москва, Атина, Амалјада, Хајделберг, Елванген, Офтерсхајм, Манхајм, Еинген, Алтрип, Химерод, Дизелдорф, Пасау и др.

**Редовно учество на годишните национални изложби во Бугарија** (1971-1990) Учество на Биеналето на графика: од 1981-2001 Варна, 1983-1989 Берлин, 1987 Барселона, 1993 Париз, 1993 Мاستрихт, 1993-1995 Канагава, 1995, 1997 Краков

**Учество на Триенални изложби на графика:** 1999 Краков, Канагава, 2000 Каиро

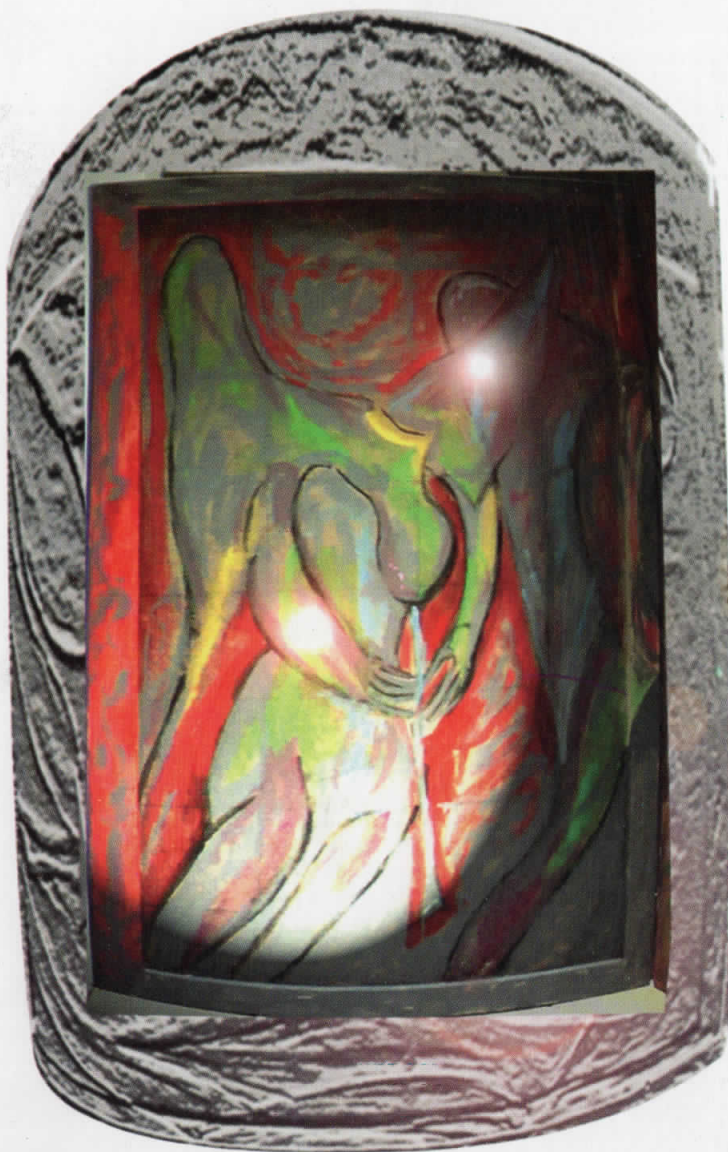
**Учество на репрезентативни изложби на бугарската уметност во странство:**  
Европа, САД, Кувајт, Сирија, Египет, Индија, Јапонија, Мексико, Куба, Перу, Кина, Литванија, Естонија, Кипар.

### Награди и признанија

1996	Признание за творчки инвенции на Универзитетот во Милано (Италија)
1998	Награда за проект „Канова и Леопарди“
1999	Носител на Сребрениот знак на градот Џемона (Италија) - за придонес во културата и уметноста
2000	Диплома од Неговата Светост Максим, Патријарх бугарски
2005	Специјална награда на X Салон на уметноста, НДК, Софија

paskalevski@gmail.com  
www.paskalevski-spart.com

Серија „Духот на земјата“



Влада на Република Македонија  
Министерство за Култура

Издавач: НУ Музеј - Куманово  
За издавачот: Анита Цветановска  
Автор: Проф. д-р Румјана Златанова  
Дизајн на каталог: Нели Санд  
Печати: Киме-Граф Куманово  
Тираж: 300  
Куманово 2014

Министерство за култура на Република Македонија